

Factura Pequeño Contribuyente

HAE SOO, CHONG ESTRADA
Nit Emisor: 46649034
HAE SOO CHONG ESTRADA
30 AV A 7-61 TIKAL 1, zona 7, Guatemala, GUATEMALA
NIT Receptor: 3377938
Nombre Receptor: MINISTERIO DE ENERGIA Y MINAS

NÚMERO DE AUTORIZACIÓN:
FA99FB9C-1FBF-449F-BF6E-49C77AF9D2FD
Serie: FA99FB9C Número de DTE: 532628639
Número Acceso:
Fecha y hora de emisión: 30-nov-2021 07:35:24
Fecha y hora de certificación: 12-nov-2021 07:35:24
Moneda: GTQ

| #No | B/S | Cantidad | Descripción | P. Unitario con IVA (Q) | Descuentos (Q) | Total (Q) | Impuestos |
|----------|----------|----------|---|-------------------------|----------------|-----------|-----------|
| 1 | Servicio | 1 | Por servicios técnicos, prestados al Ministerio de Energía y Minas, en la Dirección General de Minería del (04/11/2021) al (30/11/2021), según contrato número MEM-222-2021 | 7,500.00 | 0.00 | 7,500.00 | |
| TOTALES: | | | | | 0.00 | 7,500.00 | |

* No genera derecho a crédito fiscal

| Datos del certificador |
|---|
| Superintendencia de Administracion Tributaria NIT: 16693949 |



Licda. Ida Elizabeth Keller Taylor
Directora General de Minería
Dirección General de Minería



"Contribuyendo por el país que todos queremos"

Guatemala, 30 de noviembre de 2021

Licenciada
Ida Elizabeth Keller Taylor
Directora General de Minería
Dirección General de Minería
Ministerio de Energía y Minas
Su Despacho

Señora Directora:

Conforme al Acuerdo Gubernativo No. 65-2021 de fecha 29 de Marzo del 2021 y el cual reforma al Acuerdo Gubernativo No.150-2020 de fecha 29 de Septiembre del 2020, emitidos por el Presidente de la República de Guatemala, que indica las Disposiciones Reglamentarias y reformas para garantizar la Salud Pública derivado de la Pandemia COVID-19, con el objeto de confirmar, continuar e implementar las normas y procedimientos para prevenir, controlar y mitigar la epidemia COVID-19 y asegurar y consolidar el proceso de desescalada o en el caso necesario implementar las regulaciones de escalada, fortaleciendo el órgano rector de salud. Así mismo se establece que las medidas sanitarias descritas se deberán cumplir conforme el Acuerdo Gubernativo No. 79-2020 y los Acuerdos Ministeriales del Ministerio de Salud Pública y Asistencia Social No. 146-2020 y No. 229-2020.

De conformidad con las disposiciones presidenciales según el Artículo 4 Horario de actividades en el sector público, y Artículo 5 Modalidades de la prestación del servicio personal, en los cuales se establece lo siguiente:

- La autoridad superior de cada entidad pública, o el funcionario público que designe, deberá velar por el cumplimiento de las medidas sanitarias. En caso de ser necesario, cuando la naturaleza del puesto y la situación lo justifique, permitirá alternancia en la locomoción y circulación del personal a su cargo con relación a su jornada de trabajo, en especial para evitar la concentración de personas, previo dictamen de la Dirección, Departamento o Unidad de Recursos Humanos.
- En todos los casos del sector público y privado se recomienda permitir y propiciar el teletrabajo o trabajo desde casa, proporcionando los elementos necesarios para su desarrollo. En el caso de la administración pública las autoridades responsables y de Recursos Humanos deberán contar con circulares, instrucciones, manuales de procedimientos o informes, que determinen el cumplimiento de los derechos y obligaciones en la prestación de los servicios por vía telemática o remota de esta modalidad laboral.

Conforme al Memorándum DS-MEM-APM-001-2021 y Memorándum DS-MEM-APM-17-2021 del Ministro de Energía y Minas, y Circular 016-2020 y Circular URH-001-2021, de la Unidad de Recursos Humanos; en atención a las disposiciones presidenciales emite las disposiciones internas que deberán ser acatadas por todo el personal que integra esta

Institución. Así como las Normativas Internas mínimas para la utilización de teletrabajo/trabajo remoto, Prestación de Servicios por Teletrabajo de forma Remota.

Las disposiciones anteriores afectan la prestación de servicios técnicos y profesionales con cargo al renglón presupuestario 029 "otras remuneraciones de personal temporal", pactadas entre los distintos contratistas y el Ministerio de Energía y Minas.

Por lo que las actividades realizadas conforme a lo estipulado en el Contrato Número MEM-222-2021 de prestación de *SERVICIOS TÉCNICOS* fueron realizadas conforme las disposiciones anteriores, por lo que las mismas se realizaron tanto en las instalaciones del Ministerio de Energía y Minas, así como fuera de ellas.

Por este medio me dirijo a usted con el propósito de dar cumplimiento a la Cláusula Octava del Contrato Número MEM-222-2021, celebrado entre el Ministerio de Energía y Minas y mi persona para la prestación de *SERVICIOS TÉCNICOS* bajo el renglón 029, en la DIRECCIÓN GENERAL DE MINERÍA, me permito me permito presentar el informe Mensual de actividades desarrolladas en el período del 01 al 30 de noviembre de 2021.

Se detallan Actividades a continuación:

1. TDR: a) "Apoyo en la elaboración de providencias, dictámenes, y resoluciones de proyectos"

- Apoyo en la elaboración de providencias.

| NO. | NO. PROV | NÚMERO DE EXPEDIENTE | DERECHO MINERO | DESCRIPCIÓN | ESTATUS |
|-----|----------|----------------------|--|--------------------------------------|------------------|
| 1 | 2482 | LEXT-575 | ARENERA EL MANGUITO | LICENCIA DE EXPLOTACION | A DGM PARA FIRMA |
| 2 | 2516 | SEXT-034-2021 | LA CANTABRA | SOLICITUD EXPLOTACION | A DGM PARA FIRMA |
| 3 | 2539 | SEXT-007-19 | EXPLOTACION Y OPERACION CANTERA DE CALIZA LA CHIFURNIA | SOLICITUD DE LICENCIA DE EXPLOTACIÓN | A FISCALIZACION |
| 4 | 2540 | SEXT-018-14 | MEX 28 | SOLICITUD DE LICENCIA DE EXPLOTACIÓN | A FISCALIZACION |
| 5 | 2541 | SEXT-060-19 | SAN JOSE NIL | SOLICITUD DE LICENCIA DE EXPLOTACIÓN | A DGM PARA FIRMA |



| | | | | | |
|----|------|------------------|--|--------------------------------------|----------------------------------|
| 6 | 2542 | SEXT-2365 | CANTERA LOS ANGELES | SOLICITUD DE LICENCIA DE EXPLOTACIÓN | A DGM PARA FIRMA |
| 7 | 2543 | SEXT-022-16 | MOTAGUA-MARMOL | SOLICITUD DE LICENCIA DE EXPLOTACIÓN | A UGSA |
| 8 | 2546 | SEXT-035-2021 | RIO FUERTE | SOLICITUD DE EXPLOTACION | A DGM PARA FIRMA |
| 9 | 2547 | LEXT-036-05 | VERSALLES | MEMORIAL DE PLAN DE TRABAJO | A DGM PARA FIRMA |
| 10 | 2550 | SEXT-02-2020 | EL CUBILETE | SOLICITUD DE LICENCIA DE EXPLOTACIÓN | A DGM PARA FIRMA |
| 11 | 2051 | LEXT-029-08 | EXPLOTACION MINERA SABANETAS | INSPECCION 2020 | A DERECHOS MINEROS |
| 12 | 2052 | CT-219 | AGROMSA I | MEMORIAL DE PLAN DE TRABAJO | A DGM PARA FIRMA ANEXAR MEMORIAL |
| 13 | 2568 | SEXT-20-2021 | CANTERA LA LIBERTAD | SOLICITUD DE LICENCIA DE EXPLOTACIÓN | A DGM PARA REVISIÓN Y FIRMA |
| 14 | 2569 | SEXR-050-11 | EL MURO | SOLICITUD LICENCIA DE EXPLORACIÓN | A DGM REVISIÓN Y FIRMA |
| 15 | 2075 | SEXT-041-2021 | SALTO-02-2021 | SOLICITUD DE LICENCIA DE EXPLOTACIÓN | A DGM PARA REVISIÓN Y FIRMA |
| 16 | 2582 | ILEGAL -020-2021 | RICARDO DUARTE ORTIZ Y ALMA VIOLETA | ILEGAL | A DGM PARA REVISIÓN Y FIRMA |
| 17 | 2586 | CT-174 | PRODUCTORA DE MATERIALES AGUA CALIENTE | LICENCIA DE EXPLOTACION | A DGM PARA REVISIÓN Y FIRMA |
| 18 | 2622 | SEXT-007-19 | LA CHIFURNIA | SOLICITUD DE LICENCIA DE EXPLOTACIÓN | A DGM PARA REVISIÓN Y FIRMA |

| | | | | | |
|----|------|---------------|--------------------------------|--------------------------------------|--|
| 19 | 2624 | SEXT-008-19 | EXTRACCION DE ARENA MACARIO | SOLICITUD DE LICENCIA DE EXPLOTACIÓN | A DGM PARA REVISIÓN Y FIRMA |
| 20 | 2062 | SEXT-036-2020 | MINCHOL | SOLICITUD DE EXPLOTACIÓN | A DGM PARA REVISIÓN Y FIRMA DE PROVIDENCIA |
| 21 | 2063 | SEXT-045-2021 | MOVIMIENTO DE TIERRA LOS PINOS | SOLICITUD DE EXPLOTACIÓN | A DGM PARA REVISIÓN Y FIRMA |
| 22 | 2704 | SEXT-022-14 | CALMO | SOLICITUD DE LICENCIA DE EXPLOTACIÓN | A DGM PARA FIRMA |
| 23 | 2705 | LEXT-089 | CANtera LAS MINAS | LICENCIA DE EXPLOTACIÓN | SE ENVIA A FISCALIZACIÓN TOME NOTA DE LA CADUCIDAD |
| 24 | 2706 | SEXT-019-18 | VALENTINA | ORIGINAL | A CONTROL MINERO |
| 25 | 2067 | CT-180 | SAN MIGUEL II | LICENCIA DE EXPLOTACION | TRASLADO A CONTROL MINERO |
| 26 | 2068 | CT-180 | SAN MIGUEL II | REQUERIMIENT AMBIENTALES | TRASLADO A UGSA |
| 27 | 2750 | SEXR-045-10 | SAN JOAQUIN | SOLICITUD DE LICENCIA DE EXPLOTACION | TRASLADO A DERECHOS MINEROS POR OPOSICION |
| 28 | 2751 | CT-066 | MANZANOTAL I | INFORME DE PRODUCCIÓN 2019 | A CONTROL MINERO |
| 29 | 2752 | LEXT-022-05 | EXPLOTACION MINERA EL FARO | INFORME DE PRODUCCIÓN 2020 | A DGM PARA FIRMA |
| 30 | 2753 | LEXT-299 | DISTRIBUIDOR A LAS CAÑAS | INFORME DE PRODUCCIÓN 2017 | A DGM PARA FIRMA |
| 31 | 2754 | LEXT-112 | PEDRERA EL PILAR | INSPECCION 132-2019 | A DGM PARA FIRMA |
| 32 | 2755 | LEXT-008-06 | SAN JOSE MINCESA | INFORME DE PRODUCCIÓN 2019 | A CONTROL MINERO |

| | | | | | |
|----|------|-------------|---|----------------------------|------------------|
| 33 | 2756 | LEXT-112 | PEDRERA EL PILAR | INFORME DE PRODUCCIÓN 2019 | A CONTROL MINERO |
| 34 | 2757 | LEXT-257 | CARMELO | INFORME DE PRODUCCIÓN 2019 | A CONTROL MINERO |
| 35 | 2758 | LEXT-022-05 | EXPLOTACION MINERA EL FARO | INFORME DE PRODUCCIÓN 2019 | A CONTROL MINERO |
| 36 | 2759 | LEXT-160 | LOS BOLOS 2 | INSPECCIÓN 029-2018 | A CONTROL MINERO |
| 37 | 2760 | CT-204 | TRES MARIAS | INSPECCIÓN 247-2019 | A CONTROL MINERO |
| 38 | 2761 | LEXT-023-05 | EL CAMINO | INSPECCIÓN 100-2014 | A CONTROL MINERO |
| 39 | 2762 | LEXT-024-07 | EL ACHIGUATE | INSPECCIÓN 27-2018 | A CONTROL MINERO |
| 40 | 2763 | LEXT-006-05 | EXPLOTACION Y COMERCIALIZACION DE PRODUCTOS PARA CONTRUCCION LAS CRUCES | INSPECCIÓN 197-2013 | A CONTROL MINERO |
| 41 | 2764 | LEXT-583 | BANCO DE MATERIALES LA ISLA | INSPECCIÓN 052-2019 | A CONTROL MINERO |
| 42 | 2765 | LEXT-228 | MELENDEZ | INSPECCIÓN 287-2013 | A CONTROL MINERO |



2. TDR: f) “Asesorar en la emisión de cédulas de notificación informando a los interesados acerca del avance en la gestión de los expedientes, sometidos a consideración de la Dirección”

- Apoyo en la realización de remisiones de notificación que se encuentran en trámite en la Dirección General de Minería, de los siguientes expedientes:

| NO. | NO. PROV / RES | NÚMERO DE EXPEDIENTE | DERECHO MINERO | DESCRIPCIÓN | ESTATUS |
|-----|----------------|----------------------|---------------------|--------------------------------------|------------------|
| 1 | 2541 | SEXT-060-19 | SAN JOSE NIL | SOLICITUD DE LICENCIA DE EXPLOTACIÓN | A DGM PARA FIRMA |
| 2 | 2542 | SEXT-2365 | CANTERA LOS ANGELES | SOLICITUD DE LICENCIA DE EXPLOTACIÓN | A DGM PARA FIRMA |
| 3 | 2543 | SEXT-022-16 | MOTAGUA-MARMOL | SOLICITUD DE LICENCIA DE EXPLOTACIÓN | A UGSA |

3. TDR: h) “Otras actividades que se le asignen”.

- Apoyo en generar información y la elaboración de hojas de trámite y oficios para dar respuesta a a requerimientos internos y externos.

| NO. | NO. HOJA DE TRÁMITE | DESCRIPCIÓN | NÚMERO DE EXPEDIENTE | ASUNTO | ESTATUS |
|-----|---------------------|---|----------------------|--------------------------|--------------------------------|
| 1 | HT-DGL-334-2021 | RESPUESTA REQUERIDA POR UGSA | UGSA-OF-262-2021 | SOLICITUD DE INFORMACIÓN | INFORMACION REQUERIDA COMPLETA |
| 2 | HT-DGL-344-2021 | RESPUESTA REQUERIDA POR INFORMACION PUBLICA | UIPMEM-955-2021 | SOLICITUD DE INFORMACIÓN | INFORMACION REQUERIDA COMPLETA |
| 3 | HT-DGL-349-2021 | RESPUESTA REQUERIDA POR INFORMACION PUBLICA | UIP-MEM-965-2021 | SOLICITUD DE INFORMACIÓN | INFORMACION REQUERIDA COMPLETA |
| 4 | HT-DGL-350-2021 | RESPUESTA REQUERIDA POR DIRECCION GENERAL | OFI-DGM-814-2021 | SOLICITUD DE INFORMACIÓN | INFORMACION REQUERIDA COMPLETA |
| 5 | HT-DGL-370-2021 | RESPUESTA REQUERIDA POR INFORMACION PUBLICA | UIPMEM-1005-2021 | SOLICITUD DE INFORMACIÓN | INFORMACION REQUERIDA COMPLETA |
| 6 | HT-DGL-371-2021 | RESPUESTA REQUERIDA POR MINISTERIO PÚBLICO | M0003-2021-166 | SOLICITUD DE INFORMACIÓN | INFORMACION REQUERIDA COMPLETA |

4

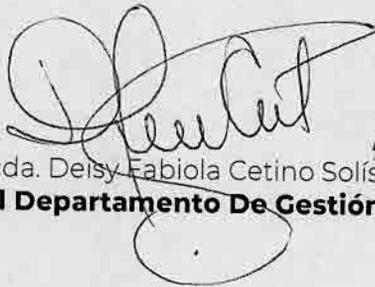
| | | | | | |
|----|-------------------------|---|--------------------|----------------------------|--------------------------------|
| 7 | OFI-DGL-174-2021 | SOLICITUD A SECRETARIA GENERAL COPIA CERTIFICADA | UIPMEM-1005-2021 | SOLICITUD DE CERTIFICACION | INFORMACION REQUERIDA COMPLETA |
| 8 | HT-DGL-379-2021 | RESPUESTA REQUERIDA POR UGSA | UGSA-OF/I-246-2021 | SOLICITUD DE INFORMACIÓN | INFORMACION REQUERIDA COMPLETA |
| 9 | HT-DGL-380-2021 | RESPUESTA REQUERIDA POR UGSA | UGSA-OF/I-114-2021 | SOLICITUD DE INFORMACIÓN | INFORMACION REQUERIDA COMPLETA |
| 10 | HT-DGL-384-2021 | REQUERIDA POR INFORMACION PUBLICA | UIPMEM-1009-2021 | SOLICITUD DE INFORMACIÓN | INFORMACION REQUERIDA COMPLETA |
| 11 | HT-DGL-385-2021 | REQUERIDA POR INFORMACION PUBLICA | MP-001-2021-18000 | SOLICITUD DE INFORMACIÓN | INFORMACION REQUERIDA COMPLETA |
| 12 | HT-DGL-386-2021 | REQUERIDA POR INFORMACION PUBLICA | UIPMEM-1022-2021 | SOLICITUD DE INFORMACIÓN | INFORMACION REQUERIDA COMPLETA |
| 13 | HT-DGL-387-2021 | REQUERIDA POR INFORMACION PUBLICA | UIPMEM-1034-2021 | SOLICITUD DE INFORMACIÓN | INFORMACION REQUERIDA COMPLETA |
| 14 | HT-DGL-388-2021 | REQUERIDA POR INFORMACION PUBLICA | UIPMEM-1028-2021 | SOLICITUD DE INFORMACIÓN | INFORMACION REQUERIDA COMPLETA |

- Apoyo en la atención de llamadas de solicitantes.
- Apoyo en la recepción de documentos que ingresan al Departamento.
- Apoyo en la recopilación de información para dar respuesta a las solicitudes de información pública.
- Apoyo en la actualización de la base de datos de solicitudes de Credenciales de Exportación.
- Apoyo en la actualización de la base de datos de Solicitudes de Licencias de Exploración y Explotación.
- Apoyo en la actualización de la base de datos de Licencias de Exploración y Explotación.
- Apoyo en el escaneo de expedientes para dar respuesta a información pública.



Hae Soo Chong Estrada
DPI: 1577 05560 0101

Vo. Bo.



Licda. Deisy Fabiola Cetino Solís

Jefe del Departamento De Gestión Legal




Vo. Bo. Licda. Elizabeth Keller Taylor

**Directora General de Minería
Dirección General de Minería
Ministerio de Energía y Minas**



Vo. Bo.

Ing. Oscar Rafael Pérez Ramírez
Viceministro de Desarrollo Sostenible